



Strasbourg, 05/10/2023

SHEEPVAARTBERICHT N° FR/2023/06549

Wetstekst:

Modaliteiten voor regularisering (Ecluse de Fessenheim)**Eenvoudige informatie (tous les usagers - dans les deux sens)****- à partir du 03/10/2023 om 08:00 tot 25/03/2024 om 15:00**

- o **Grand canal d'Alsace (écluses de Fessenheim)**
pk 210,500

Commentaire :

La conduite de l'écluse de Fessenheim par l'écluse de Vogelgrun, démarrée en janvier 2023, est entrée dans sa phase pérenne après une période de sécurité de 6 mois.

L'écluse est télé-conduite en semaine de 23h à 15h et en continu du vendredi 23h au lundi 15h. Les canaux VHF et lignes téléphoniques restent inchangés et les équipes d'astreinte (navigation et exploitation) en capacité de reprendre la conduite manuelle de l'écluse ou d'intervenir sur un incident technique à tout moment

Die Fernsteuerung der Schleuse Fessenheim durch die Schleuse Vogelgrün startete im Januar 2023, wurde 6 Monate lang erprobt und ist nun dauerhaft in Betrieb.

Die Schleuse wird unter der Woche zwischen 23:00 und 15:00 und an den Wochenenden von Freitag 23:00 bis Montag 15:00 ferngesteuert. Die VHF-Funkkanäle und Telefonleitungen sind unverändert. Es besteht immer eine Rufbereitschaft (für Schifffahrt und Betrieb), um vor Ort die manuelle Schleusensteuerung zu übernehmen oder technische Störungen zu beheben.

Indien noodzakelijk, kunt u de volgende autoriteiten contacteren:

UT Strasbourg Rhin, 2, route de l'Ill, BP 61019, 67760 GAMBSHEIM
Tél : 03 88 59 76 00 - Fax : 03 88 59 76 01

Vervaldatum:

26/03/2024

Chef d'Unité

Jérôme ALBARET